

KOMISIJOS ĮGYVENDINIMO REGLAMENTAS (ES) Nr. 1322/2013

2013 m. gruodžio 11 d.

kuriu leidžiama 2014 m. neribotai be maito įvežti į Sąjungą tam tikras iš perdirbtų žemės ūkio produktų, nurodytų Tarybos reglamente (EB) Nr. 1216/2009, pagamintas Norvegijos kilmės prekes

EUROPOS KOMISIJA,

klasifikuojamų 0401–0404 pozicijose, arba riebalų, gautų iš produktų, klasifikuojamų 0401–0404 pozicijose, ir kurių KN kodas yra 2202 90 10;

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

atsižvelgdama į 2009 m. lapkričio 30 d. Tarybos reglamentą (EB) Nr. 1216/2009, nustatantį prekybos tvarką, taikomą tam tikroms iš perdirbtų žemės ūkio produktų pagamintoms prekėms⁽¹⁾, ypač į jo 7 straipsnio 2 dalį,

atsižvelgdama į 2004 m. spalio 25 d. Tarybos sprendimą 2004/859/EB dėl Europos bendrijos ir Norvegijos Karalystės susitarimo pasikeičiant laiškais dėl Europos ekonominės bendrijos ir Norvegijos Karalystės dvišalio laisvosios prekybos susitarimo 2 protokolo sudarymo⁽²⁾, ypač į jo 3 straipsnį,

kadangi:

(1) 1973 m. gegužės 14 d. Europos ekonominės bendrijos ir Norvegijos Karalystės susitarimo 2 protokole⁽³⁾ ir EEE susitarimo 3 protokole, su pakeitimais, padarytais EEE jungtinio komiteto sprendimais Nr. 140/2001⁽⁴⁾ ir Nr. 138/2004⁽⁵⁾ (toliau – EEE susitarimo 3 protokolais), nustatyta prekybos tvarka, kurią susitariančiosios šalys taiko tam tikriems žemės ūkio ir perdirbtiems žemės ūkio produktams;

(2) EEE susitarimo 3 protokole nustatytas nulinis maitas, taikomas vandenims, į kuriuos pridėta cukraus ar kitų saldiklių arba aromatinių medžiagų ir kurių KN kodas yra 2202 10 00, ir kitiems nealkoholiniams gėrimams, į kuriuos pridėta cukraus ar kitų saldiklių arba aromatinių medžiagų, tačiau kurių sudėtyje nėra produktų,

(3) Norvegijai nulinio maito taikymas vandenims ir kitiems atitinkamiems gėrimams buvo laikinai sustabdytas Europos bendrijos ir Norvegijos Karalystės susitarimu pasikeičiant laiškais dėl Europos ekonominės bendrijos ir Norvegijos Karalystės dvišalio laisvosios prekybos susitarimo 2 protokolo⁽⁶⁾ (toliau – susitarimas pasikeičiant laiškais), patvirtintu Sprendimu 2004/859/EB. Pagal šį susitarimą pasikeičiant laiškais be maito importuoti Norvegijos kilmės prekes, kurių KN kodai yra 2202 10 00 ir ex 2202 90 10, leidžiama tik neviršijant neapmuitinamos kvotos, o ją viršijus mokamas maitas;

(4) be to, pagal susitarimą pasikeičiant laiškais reikalaujama svarstomus produktus leisti neribotai be maito įvežti į Sąjungą, jeigu tarifų kvota nebuvo išnaudota iki praėjusių metų spalio 31 d. Remiantis Komisijos pateiktais duomenimis, metinė 2013 m. svarstomų vandenų ir gėrimų kvota, kurią naudoti leista Komisijos įgyvendinimo reglamentu (ES) Nr. 1085/2012⁽⁷⁾, 2013 m. spalio 31 d. nebuvo išnaudota. Todėl svarstomus produktus reikėtų leisti neribotai be maito įvežti į Sąjungą nuo 2014 m. sausio 1 d. iki 2014 m. gruodžio 31 d.;

(5) todėl būtina netaikyti 2014 m. laikino bemuicio režimo sustabdymo, taikomo pagal 1973 m. gegužės 14 d. Europos ekonominės bendrijos ir Norvegijos Karalystės susitarimo 2 protokolą;

(6) siekiant teisinio tikrumo, tikslinga panaikinti Sąjungos teisės nuostatas, kurios, atsižvelgiant į esamą ar būsimas padėtį, nebeturi teisinės galios. Todėl įgyvendinimo reglamentą (ES) Nr. 1085/2012 turėtų būti panaikintas;

(7) šiuo reglamentu numatytos priemonės atitinka Horizontaliųjų klausimų dėl prekybos perdirbtais žemės ūkio produktais, neišvardytai I priede, komiteto nuomonę,

⁽¹⁾ OL L 328, 2009 12 15, p. 10.

⁽²⁾ OL L 370, 2004 12 17, p. 70.

⁽³⁾ OL L 171, 1973 6 27, p. 2.

⁽⁴⁾ 2001 m. lapkričio 23 d. EEE jungtinio komiteto sprendimas Nr. 140/2001, iš dalies keičiantis EEE susitarimo 2 ir 3 protokolus dėl perdirbtų ir kitų žemės ūkio produktų (OL L 22, 2002 1 24, p. 34).

⁽⁵⁾ 2004 m. spalio 29 d. EEE jungtinio komiteto sprendimas Nr. 138/2004, iš dalies keičiantis EEE susitarimo 3 protokolą dėl produktų, nurodytų Susitarimo 8 straipsnio 3 dalies b punkte (OL L 342, 2004 11 18, p. 30).

⁽⁶⁾ OL L 370, 2004 12 17, p. 72.

⁽⁷⁾ 2012 m. lapkričio 20 d. Komisijos įgyvendinimo reglamentą (ES) Nr. 1085/2012, kuriu leidžiama naudoti 2013 m. tarifinę kvotą, taikomą tam tikroms į Europos Sąjungą importuojamoms iš perdirbtų žemės ūkio produktų, nurodytų Tarybos reglamente (EB) Nr. 1216/2009, pagamintoms Norvegijos kilmės prekėms (OL L 322, 2012 11 21, p. 2).

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

1 straipsnis

1. Nuo 2014 m. sausio 1 d. iki gruodžio 31 d. leidžiama neribotai be maito įvežti į Sąjungą Norvegijos kilmės prekes, kurių klasifikaciniai KN kodai yra 2202 10 00 (vandenys, įskaitant mineralinius ir gazuotuosius vandenius, į kuriuos pridėta cukraus ar kitų saldiklių arba aromatinių medžiagų) ir ex 2202 90 10 (kiti nealkoholiniai gėrimai, į kuriuos pridėta cukraus (sacharozės arba invertuotojo cukraus)).

2. 1 dalyje nurodytoms prekėms taikomos kilmės taisyklės pateikiamos 1973 m. gegužės 14 d. Europos ekonominės bendrijos ir Norvegijos Karalystės susitarimo 3 protokole.

2 straipsnis

Igyvendinimo reglamentas (ES) Nr. 1085/2012 panaikinamas.

3 straipsnis

Šis reglamentas įsigalioja trečią dieną po jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*.

Jis taikomas nuo 2014 m. sausio 1 d.

Šis reglamentas privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta Briuselyje 2013 m. gruodžio 11 d.

Komisijos vardu
Pirmininkas
José Manuel BARROSO